

일본 가고시마현

# 기모쓰키정

肝付町

관광 가이드

p.2,3

바다를 향해 펼쳐지고,  
산으로 둘러싸인 일본의 위대한 변방,  
<오스미(大隅)>의 **역사!!!**

p.4,5

세계에서 가장 지역으로부터  
**사랑** 받고 있는 로켓 발사장

p.6

계절별 이슈

p.7

기모쓰키의 지도

*Kishira Beach*

기모쓰키정  
관광협회



바다를 향해 펼쳐지고,  
산으로 둘러싸인 일본의 위대한 변방,  
<오스미(大隅)>의 역사!!!

## 해상 교류의 요충지

일본은 3세기반부터 약 400년간을 고분의 시대라고 한다. 당시 중심은 긴키 지방(관서 지방, 오사카 주변)이었다고 여겨지지만, 거기서부터 약 500km 이상 떨어진 여기 오스미 반도는 남방과의 해상 교류의 접점으로써 중앙정권에게 중요한 토지였다. 당시를 알 수 있는 유적으로는 국가 지정 사적 쓰카자키고분군(塚崎古墳群)이 있는데 기모쓰키정(肝付町)에 위치한다. 제16호분이 오스미 반도에서 가장 오래된 고분이고, 일본 본토 최남단의 전방 후원분인 제 39호분과, 1,300년 된 녹나무가 뿌리 내린 제1호 고분도 볼 만하다. 대부분의 고분들이 산이나 밭 속에 묻혀 있어 가끔 밭을 일구고 있는 도중에 유골이나 최화살 등이 발견되기도 한다.

사진 : 쓰카자키 녹나무  
塚崎の大楠

MAP①

제1호분의 위에 뿌리를 내리고 있는 녹나무. 쓰카자키오쓰카신사(塚崎大塚神社)의 신목. 추정수령 1,300년 이상. 높이 약 25m, 둘레 약 14m. 견학 자유.

기모쓰키정립역사민속자료관

肝付町立歴史民俗資料館

MAP②

옛 도구와 쓰카자키고분군에서 출토된 유적을 중심으로 고고학 자료가 전시되어 있다.

① 9시~16시 반

¥ 무료

휴 매주 월요일, 법정휴일, 12월 28일~1월 4일

## 견고한 산성의 주인 기모쓰키씨 (肝付氏)

산세가 험한 오스미는 중세에 기모쓰키씨(肝付氏)가 강한 세력을 가지고 있었다. 12세기 말에 권력을 잡은 후 전국시대에는 시마즈씨(島津氏)랑 영토를 가지고 경쟁했다. 16대의 가네쓰구(兼統)에 이르러서는 현재의 오스미보다 더 북쪽으로 영토를 넓혔으나 그의 사후에는 기모쓰키씨는 쇠퇴하고, 시마즈씨의 시대로 변한다.

### 고야마산성터 高山城跡 MAP③

기모쓰키씨의 성으로 건축 연대는 불명. 3개의 강에 둘러 싸인 산성으로 한반도 성이 함락된 적이 없다. 건물은 소실되었지만, 산성을 걸으면 당시의 위용을 떠올릴 수 있다. 견학 자유.

### 조코지유적의 기모쓰키씨 역대 묘지 MAP④

盛光寺跡の肝付氏歴代の墓  
1272년 기모쓰키씨의 보리사로 5대 가네이시(兼石)가 창건. 8대 가네시게(兼重)부터 17대 요시카네(良兼)까지 12대, 250년간의 고야마성의 성주가 모여져 있다(3명은 소실). 견학 자유.



고야마산성터 입구



도류지터 ④기모쓰키정

## 무너진 절, 영락한 신사

메이지 유신에 의해 무사의 시대가 종료되고, 일본은 본격적인 근대화가 추진되었다. 동시에 내셔널리즘도 진행되어 중앙정부의 명령에 의해 중국에서 전래된 불교사원을 폐쇄하기 시작했고, 이 시기 일본 대부분의 사찰이 파괴되었다.

한편 신사는 건물이 소실되거나 후계자가 감소해 계승되지 못한 자료나 행사가 많지만, 그 중에는 수 백 년을 이어온 전례행사를 지금도 이어오고 있는 신사도 있다.

### 도류지터 道隆寺跡 MAP⑤

1246에 창건한 일본의 오래된 선종 사원. 이곳을 창건한 도류선사(道隆禪師)는 이후에 도쿄 가마쿠라를 대표하는 겐초지(建長寺)를 연다. 건물은 메이지 유신 때 파괴된 채로 현재는 복원된 석탑이 단풍이 든 나무들 속에 가지런히 들어서 있다. 견학 자유.



아부사메 ⑥기모쓰키정

### 시주큐쇼신사 四十九所神社 MAP⑥

984년에 반 가네유키(伴兼行)가 창건했다고 알려졌으나 상세한 자료는 소실되었다. 매년 10월 셋째주 일요일에 가고시마현 지정 무형민속문화재인 아부사메(流鏝馬)가 신사의 앞에서 행해진다. 중학교 2학년 남학생이 사수가 되어 9본의 화살을 쏘는데, 국가평안·오곡풍작·악병퇴치를 기원한다. 견학 자유.



니카이도 주택

## 당시를 알 수 있는 건축물

### 니카이도 주택 二階堂家住宅 MAP⑦

에도시대 무사의 주거지로 1810년에 건축되었다고 알려졌다. 오모테(응접실)와 나카에(일상공간)이 나뉘어져 있는데, 이는 당시의 남규슈 건축물의 특징이다.

🕒 9시 반~17시

💰 어른 300엔, 청소년 150엔

📅 매주 월요일(월요일이 공휴일인 경우 개관)

### 가와카미중학교 목조건물 MAP⑧

川上中学校の木造校舎  
1949년에 건설되어 2011년에 휴교된 교사. 건조 당시의 건축양식을 잘 반영하고 있어 국가등록유형문화재로 인정받았다. 학교 부지 내 견학 자유이나 건물 안은 출입금지.



가와카미중학교 ⑧기모쓰키정

# 세계에서 가장 지역으로부터 사랑 받고 있는 로켓 발사장

## 다같이 꿈꾸고, 응원했다.

1960년 주민들이 아직 램프의 불빛으로 살던 때, 이토카와 히데오(糸川英夫) 박사가 우치노우라(内之浦)에 왔다. 후에 일본 우주개발의 아버지라고 불리는 그는 “산을 깎고 다리를 놓아 세계에 하나뿐인 로켓 발사 실험장을 만들자” 고 제안했다.

“여기에서 우주를 목표로 하는구나” 라고 주민들은 놀랐지만 이토카와 선생의 꿈에 매료되었던 주민들은 로켓 발사장 건설의 토목작업과 연구원들의 숙소와 식사 제공에 분주했다.

1970년 우치노우라에서 발사된 일본 최초의 인공 위성은 이곳 사람들의 응원을 계속 잊지 않도록 감사의 마음을 담아 우치노우라가 위치한 오스미 반도의 이름을 따 <오스미>이라고 불렀다.

## 로켓의 변천과 함께

일본 최초의 인공위성 <오스미>를 쏘아 올린 램다 로켓, 고체 연료 로켓으로서 세계 최고 성능을 자랑한 뮤 로켓, 고성능·저비용·심플함을 추구한 현재 운용 중인 입실론 로켓. 로켓의 변천과 함께 우치노우라를 둘러싼 환경도 변화하고 있다.

그러나 아직도 이토카와 선생의 꿈은 살아있다.

건설 당시를 아는 어른들도, 새로운 세대의 아이들도 모두 우치노우라에서 진화하는 로켓과 함께 하고 있다.



입실론 로켓 2호기의 빛의 궤적 @기모쓰키정



좌 : JAXA우주공간관측소  
중앙 : 가이조후레이아파크  
우 : 가노다케

# 로켓 스팟을 드라이브 해보자!

## 입실론 로켓 기념 모형

イプシロンロケットモニュメント

로켓의 기체를 제조하는 <IHI에어로스페이스>가 기증한 2.5분의 1 사이즈의 정교한 모형. 기모쓰키정의 현관문인 가사노 교차점의 랜드마크.



## 가이조후레아이파크

海蔵ふれあいパーク

국도 448호선 주변에 인공위성 <오스미>의 모형과 <오스미>의 전파를 최초로 수신했던 자동 추적\*안테나의 실물이 설치되어 있다.

MAP⑨

MAP⑩

## 가노다케 야岳

1,000계단을 올라가면 우치노우라만과 파라볼라 안테나를 한번에 볼 수 있는 전망대와 가노다케 신사(叶嶽神社)가 있다.  
※자동차로도 이동 가능!

MAP⑪

## 입실론 로켓 소개 코너

イプシロンロケット紹介コーナー

전시와 영상을 보면서 잠시 쉴 수 있고, 관련 굿즈도 구입 가능.

MAP⑫

MAP⑬

## 우치노우라 어항

内之浦漁港

입실론 반입 장소로 입실론 발사 견학장 중 하나.

## 와쿠세이로드 (행성로드)

惑星ロード

우치노우라 시가지에서부터 관측소까지의 언덕길. 다리는 행성의 이름을 난간에는 인공위성의 모형이 설치되어 있다.

MAP⑭

MAP⑮

## JAXA 우치노우라 우주공간 관측소

JAXA内之浦宇宙空間観測所

1962년 설립된 로켓 실험장. 과학관측로켓이나 인공위성, 탐사기의 발사와 이들의 추적, 데이터 취득 등을 실시한다. 관측 로켓을 합하면 지금까지 400기 이상을 발사했으며, 일본에서 가장 오래된 우주 관련 시설.

- ⑧ 8시 반~16시 반
- ¥ 무료(견학 시 접수필요)
- 휴 연중무휴
- ※로켓정비기간이나 발사 실험 시는 견학규제가 있음.
- 자료관은 격월 1회 휴관.

MAP⑰

## IHI스페이스 포트 우치노우라

IHIスペースポート内之浦

발사지점이 보이는 유일한 견학장.

MAP⑱

## 岸良海岸 기시라 해안

입실론 발사 시 견학장 중 하나. 다카다 폭포 전망대(高田の滝展望所)에서는 다네가시마(種子島)의 로켓 발사도 볼 수 있다.

**Q** 로켓 발사나 우치노우라 우주공간 관측소의 시설 특별 공개는 언제입니까?

**A** JAXA가 수시로 발표하는 정보를 확인하세요!  
JAXA HP : [www.jaxa.jp](http://www.jaxa.jp)

# 계절별 이슈

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12

## 1월 초순 도야도야사

우치노우라의 전통행사. 약 15미터 길이의 대나무를 세운 후 이를 태워 액막이를 해 아이들의 무병장수를 기원한다.

## 2 ~ 4월 벚꽃 감상

- \* 2월 : JAXA우치노우라우주공간관측소의 벚꽃. 지역 주민의 로켓에 대한 애정이 담겨 있다.
- \* 3월말 : 데코텐 벚꽃(산벚나무). 산 속에 한 그루만 피는 순백의 벚꽃.
- \* 4월 : 니카이도 저택 근처의 강변에 늘어선 약 280미터의 벚꽃길.

## 4월 중순, 9월 ~ 10월

### 봄 · 가을 이세새우 축제

고급 식재료인 이세새우는 이곳의 방언으로 「엔가네」라고 부른다. 우치노우라는 일본에서도 몇 안 되는 이세새우의 산지로, 제철의 맛을 회나 미소시루 등으로 만끽할 수 있다. 여름철의 산란기나 겨울철의 금어기를 피해 봄이나 가을에는 탱탱하고 쫄깃하며 단맛이 도는 이세새우를 맛 볼 수 있다.

## 8월 여름축제

- \* 우치노우라 로켓축제 : 오미코시라는 신위를 모신 가마를 메고 마을을 도는 행사와 스테이지 쇼 이외에도 축제의 말미에는 불꽃도 쏘아 올리는 다채로운 볼거리가 가득한 축제.
- \* 나고신돈 : 매년 8월 14일 오후에서 저녁까지 기시라 해안에서 진행되는 600년 전통의 무용 행사.

## 11월 중순 ~ 12월 초순 단풍

이 시기 도류지유적의 단풍은 셋빨강계, 고야마 산성 유적의 입구에 있는 은행나무는 샛노란 빛으로 물든다. 두 곳 다 2주간 정도 단풍을 즐길 수 있는데, 사철나무가 많은 이곳에선 가을의 정취를 맛 볼 수 있는 몇 안 되는 장소이기도 하다.

## 10월 셋째주 일요일 고야마 야부사메 축제

만 14살의 소년이 말에 올라 달리면서 활을 쏘는 전통행사. 시주큐쇼신사에서 진행되며, 신사의 주변에선 다양한 이벤트도 열린다. 축제의 전날 밤엔 고야마 강변에서 불꽃축제도 개최된다.



니카이도 저택 근처의 벚꽃길



우치노우라 로켓축제



나고신돈



고야마산성 입구의 큰 은행나무

## 모래사장 우치노우라 해안

꼭민속사 코스모피아 우치노우라에서 바로, 앞 바다에서는 갯방어와 방어 등이 양식되고 있습니다.

## 기시라 해안 (배경사진)

초여름에는 바다거북이가 산란을 하러 오고, 8월에는 알에서 갓 새끼 바다거북이들이 바다로 돌아갑니다.

## 헤쓰카 해안

빠어난 경치의 모래사장. 바다와 강과 산에 둘러싸여 순수한 대자연을 체험할 수 있습니다.

※모든 모래사장은 파도가 높고, 갑자기 깊어지는 곳이 있으므로 수영은 권장하지 않습니다. 꼭 주의하십시오.

# 기모쓰키의 지도



## 유적지 p.2,3

- ① 기모쓰키정립역사민속자료관
- ② 쓰카자키 녹나무
- ③ 고야마산성터
- ④ 조코지유적
- ⑤ 도류지터
- ⑥ 시주큐쇼신사
- ⑦ 니카이도 주택
- ⑧ 가와카미중학교

## 우주관련명소 p.5,6

- ⑨ 입실론 로켓 기념 모형
- ⑩ 가이조후레아이파크
- ⑪ 가노다케
- ⑫ 입실론 로켓 소개 코너  
(기모쓰키정 우치노우라 종합지소 1층)
- ⑬ 우치노우라 어항
- ⑭ 와쿠세이로드
- ⑮ JAXA 우치노우라 우주공간 관측소
- ⑯ HIS페이스 포트 우치노우라
- ⑰ 기시라 해안

자세한 지도 안내

- 국도
- 현도
- 화장실
- 기모쓰키Free Wi-Fi  
·SSID : ROCKET\_TOWN  
·이용가능시간 : 8시~22시  
·첫 이용 시 등록 필요



문의처 기모쓰키정관광협회

📍 가고시마현 기모쓰키군 기모쓰키정 미나미가타 2643  
기모쓰키정 우치노우라 종합지소 1층  
✉ info@kankou-kimotsuki.net  
🌐 kankou-kimotsuki.net/korean-top

# 기모쓰키정의 교통안내

기모쓰키정에 오실 땐,  
먼저 가고시마의  
어디에서 출발할지  
정해주세요.



항공이용

## 가고시마 공항

국내선 : 총 17 노선  
국제선 : 인천, 상해,  
홍콩, 타이베이



기차이용

## 가고시마중앙역

규슈신칸센이나 JR 각 노선



바다이용

## 시부시 항구

<썬플라워> 페리(오사카 직항 노선)

기모쓰키정까지의 대중교통은 편수와 시간대가  
정해져 있습니다. 관광을 하려면 자동차나  
바이크를 이용하는 것이 편리합니다.



## 일본의 주요도시로부터의 접근방법과 소요시간

※ 대략적인 소요시간입니다.

